

**MASCHERINA CHIRURGICA LAVABILE  
DI TIPO II AD USO MEDICALE  
TYPE II WASHABLE SURGICAL MASK  
FOR MEDICAL USE**

**MASQUE CHIRURGICAL LAVABLE  
DE TYPE II À USAGE MÉDICAL**

**TYP II WASCHBARE CHIRURGISCHE MASKE  
FÜR MEDIZINISCHE ANWENDUNGEN**

**MASCARILLA FACIAL QUIRÚRGICA  
DE TIPO II LAVABLE PARA USO MÉDICO  
MÁSCARA CIRÚRGICA LAVÁVEL TIPO II  
PARA USO MÉDICO**

**TYP II TVÁTTBART KIRURGMUNSKYDD MED  
FÖR MEDICINSK ANVÄNDNING**

**ΠΛΕΝΟΜΕΝΗ ΧΕΙΡΟΥΡΓΙΚΗ ΜΑΣΚΑ  
ΤΥΠΟΥ II ΓΙΑ ΙΑΤΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ**

**MASKA CHIRURGICZNA MEDYCZNA  
MOŻLIWA DO PRANIA TYPU II**

**MASCĂ CHIRURGICALĂ DE UZ MEDICAL,  
DE TIP II, LAVABILĂ**

قناع جراحي قابل للغسيل ومن النوع الثاني  
للاستخدام الطبي



**IT** - La mascherina deve essere indossata come mostrato nella foto. Parte piccola sul naso, parte grande sotto

**GB** - The mask must be worn as shown in the photo. Small part on the nose, large part below.

**FR** - Le masque doit être porté de la façon montrée dans la photo : petite partie sur le nez, grande partie en-dessous.

**DE** - Die Maske muss, wie in der Abbildung gezeigt, getragen werden, d.h. der kleinere auf der Nase und der größere Teil unten.

**ES** - La mascarilla se debe colocar tal y como muestra la foto. Parte pequeña en la nariz, parte grande abajo.

**PT** - A máscara deve ser utilizada conforme mostrado na foto. Parte pequena sobre o nariz, parte grande para baixo.

**SE** - Ansiktsmasken ska bäras som fotot visar. Mindre del på näsan, större nedtill.

**GR** - Η μάσκα πρέπει να φοριέται όπως φαίνεται στη φωτογραφία. Το μικρό τμήμα στη μύτη, το μεγάλο τμήμα.

**PL** - Maseczka musi być noszona w sposób pokazany na zdjęciu stronie. Mniejsza część na nosie, większa część pod brodą.

**RO** - Masca trebuie purtată așa cum se observă în fotografia. Partea mai îngustă pe nas, partea mai lată dedesubt.

**SA** - يجب ارتداء القناع كما هو موضح في الصورة على اليمين، الجزء الصغير على الأنف، الجزء الكبير أدناه

Distribuito da / Distributed by / Distribué par / Vertrieben von  
Distribuido por / Distribuído por / Distribuemas av / Διανέμεται από / Rozprowadzana przez / Distribuit de / توزع :



**REF** 20766 / BP2020V3 S

MYCROCLEAR ITALIA SRL  
Via Carlo Porta, 14  
20064 Gorgonzola - Italy  
Made in Italy



**LOT** Vedere etichetta / See label / Voir l'étiquette  
Siehe Etikett / Ver la etiqueta / Ver rótulo  
Se etikett / Δείτε ετικέτα / Patrz etykieta  
Consultati eticheta / انظر الملصق

Vedere etichetta / See label / Voir l'étiquette  
Siehe Etikett / Ver la etiqueta / Ver rótulo  
Se etikett / Δείτε ετικέτα / Patrz etykieta  
Consultati eticheta / انظر الملصق

UNI EN 14683:2019



000001

**PFE-Werte: Partikeelfiltration (%) 0,3 µm 0,5 µm mit 95%**  
Aus den an Fibroblasten durchgeführten Test geht hervor,  
dass das Gewebe laut UNI EN ISO 10993-5 **NICHT ZYTO-  
TOXISCH** ist.






**Filter-Effizienz (BFE)**  
BFE = 99,8 % (laut den im Labor durchgeführten Tests nach  
UNI EN 14683:2019)

**Biologische Belastung**  
KBE < 30 KBE (wie aus den gemäß der UNI EN 14683:2019  
durchgeführten Labortests hervorgeht **Luftdurchlässigkeit  
(cm<sup>2</sup>/cm<sup>3</sup>/s) ASTM E96** (auch als ISO-11092- oder Ret-  
oder Hohenstein-Test bekannt)  
Das Testergebnis der Masken der Serie BP2020 lautet 7,5,  
d.h. gut oder sehr atmungsaktiv

**4 - Anwendungsart und Warnhinweise**  
Mit sauberen und desinfizierten Händen handhaben. Sicher-  
stelle, dass die Maske in der richtigen Position gut am Ge-  
sicht haftet, d. h. mit dem kleinsten Teil zur Nase und dem  
größeren Teil zum Mund und Kinn gerichtet.  
**DIE MASKE NICHT VERÄNDERN; DIE GUMMIBÄNDER  
NICHT DURCHSCHNEIDEN; DIE MASKE KORREKT TRA-  
GEN** (wie in der Abbildung gezeigt)

**Andernfalls verliert die Maske ihre Schutzfunktion.**  
**5 - Reinigung**  
Handwäsche oder in der Waschmaschine: mit Reinigungs-  
mittel, bis 60°C. **KEIN BLEICHMITTEL VERWENDEN**  
Unter Einhaltung der Gebrauchs- und Wartungsanweisung  
behält das Produkt seine physischen und technischen Merk-  
male bis zu etwa 500 Wäschen bei.

**6 - Entsorgung**  
Die Maske kann als Hausmüll entsorgt werden (es sei denn,  
sie wurde kontaminiert. In diesem Fall ist sie als „Sonder-  
müll“ zu entsorgen). Die Verpackungstüte kann mit dem  
Kunststoff entsorgt werden.

<b>REF</b>	Erzeugniscode	<b>LOT</b>	Chargennummer
	Hersteller		Herstellungsdatum
	Nicht steril		Gebrauchsanweisung beachten
	Medizinprodukt gemäß Richtlinie 93/42/CEE		

#### DEUTSCH

- 1 - Produktbeschreibung und Verwendungszweck**  
Waschbare Maske aus 99% Polyesterstoff und 1% Kohle-  
faser. Sie dient zum Schutz von Mund und Nase.
- 2 - Klassifizierung**  
Die Masken der Serie BP2020V3 zählen nach der UNI EN  
14683:2019 zum Typ II.
- 3 - Merkmale**  
Die einlagige Schutzausrüstung kann in der Waschmaschine  
mit 60°C (der Stoff ist bis 150°C beständig) gewaschen wer-  
den. Sie ist nicht steril.